

ALLEGATO

RISULTATI DELLE VOTAZIONI

Significato delle abbreviazioni e dei simboli utilizzati	
+	approvato
-	respinto
↓	decaduto
R	ritirato
AN (... , ... , ...)	votazione per appello nominale (favorevoli, contrari, astenuti)
VE (... , ... , ...)	votazione elettronica (favorevoli, contrari, astenuti)
vs	votazioni per parti separate
vd	votazione distinta
em	emendamento
EC	emendamento di compromesso
PC	parte corrispondente
S	emendamento di soppressione
=	emendamenti identici
§	paragrafo
art	articolo
cons	considerando
PR	proposta di risoluzione
PRC	proposta di risoluzione comune
SEC	votazione a scrutinio segreto

1. Agenzia dell'UE per la formazione delle autorità di contrasto (CEPOL) ***I

Relazione: Kinga Gál (A8-0048/2015)

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
insieme del testo - blocco n. 1	31	commissione		+	
blocco n. 2	1-30	commissione		↓	
art 24, § 3	32	GUE/NGL, Verts ALE		-	
votazione: proposta della Commissione				+	
votazione: risoluzione legislativa			AN	+	506, 90, 42

2. Trasparenza delle operazioni di finanziamento tramite titoli ***I

Relazione: Renato Soru (A8-0120/2015)

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
insieme del testo - blocco n. 1	4	commissione		+	
blocco n. 2	1	commissione		↓	
art 15	3	ENF		-	
	4pc	commissione		+	
cons 18	2	ENF		↓	
	4pc			+	
votazione: proposta della Commissione				+	
votazione: risoluzione legislativa			AN	+	546, 89, 7

3. Seguito dato alla risoluzione del Parlamento europeo del 12 marzo 2014 sulla sorveglianza elettronica di massa dei cittadini dell'UE

Proposta di risoluzione: B8-1092/2015

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
proposta di risoluzione B8-1092/2015 (commissione LIBE)					
dopo § 1	10	Verts/ALE, GUE/NGL	AN	+	285, 281, 72
§ 2	§	testo originale	AN	+	347, 281, 16
§ 3	§	testo originale	vs		
			1/AN	+	357, 273, 12
			2/AN	+	318, 296, 22
			3/AN	+	514, 106, 13
			4/AN	-	305, 309, 26
dopo § 3	1	ALDE	AN	-	186, 428, 28
	2	ALDE	AN	-	189, 427, 26
	3	ALDE	AN	-	190, 423, 25
§ 4	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
§ 6	§	testo originale	vs		
			1/AN	+	530, 101, 9
			2/AN	+	345, 283, 13
			3/AN	+	337, 288, 13

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
§ 7	4	ALDE		+	
dopo § 8	11	Verts/ALE	AN	-	169, 448, 25
§ 12	16	PPE		+	
dopo § 13	5	ALDE	VE	+	347, 291, 6
§ 16	12	Verts/ALE	VE	+	341, 257, 45
dopo § 16	6	ALDE	AN	+	394, 242, 7
§ 17	7S	ALDE		+	
dopo § 17	19	PPE		-	
dopo § 20	13	Verts/ALE	AN	+	342, 276, 23
§ 21	§	testo originale	AN	+	321, 299, 21
§ 22	§	testo originale	AN	+	346, 287, 9
§ 23	17	PPE		-	
	§	testo originale	vd	+	
§ 26	§	testo originale	vd	+	
§ 27	§	testo originale	vd	+	
§ 30	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
dopo § 30, sottotitolo	§	testo originale	vd	+	
§ 31	§	testo originale	AN	+	360, 260, 25
§ 35	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
§ 36	§	testo originale	vd	+	
§ 37	§	testo originale	vd	+	
§ 38	14	Verts/ALE, GUE/NGL	AN	-	203, 403, 34
	§	testo originale	AN	+	354, 274, 11
§ 39	§	testo originale	AN	+	341, 276, 16
§ 40	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
§ 41	15	Verts/ALE, GUE/NGL		-	
	8	ALDE		+	
	§	testo originale	vs		
			1	↓	
			2	↓	
dopo § 41	9	ALDE	AN	+	375, 242, 27
§ 43	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2/AN	+	363, 261, 21
§ 47	§	testo originale	AN	+	386, 249, 8
cons E	§	testo originale	vd	+	
dopo cons G	18	PPE		-	
votazione: risoluzione (insieme del testo)			AN	+	342, 274, 29

Richieste di votazione per appello nominale

S&D: votazione finale

PPE: §§ 6 (terza parte), 21, 22, 31, 38, 39, 43 (seconda parte), emm 6, 10, 11, 13, 14

ECR: §§ 2, 3, 6, 21, 31, 38, 39, 47, votazione finale

ALDE: emm 1, 2, 3, 9

Richieste di votazione distinta

PPE: §§ 3, 27, sottotitolo dopo il § 30, 36, 37, 47, cons E

ENF: §§ 23, 26

Richieste di votazione per parti separate

S&D:

§ 3

prima parte: "esprime preoccupazione per le recenti leggi approvate in alcuni Stati membri che ampliano i poteri di sorveglianza degli organismi di intelligence,"

seconda parte: "tra cui figurano, in Francia, la nuova legge sull'intelligence approvata dall'Assemblea nazionale il 24 giugno 2015 ... nei Paesi Bassi, le proposte a favore di una nuova normativa intesa ad aggiornare la legge sull'intelligence e la sicurezza del 2002;"

terza parte: "ribadisce il suo invito a tutti gli Stati membri ... e con la pertinente legislazione dell'Unione;"

quarta parte: "chiede alla Commissione di avviare senza indugio una valutazione di tutte le disposizioni contenute nella legge francese sull'intelligence e di determinarne la conformità con il diritto primario e secondario dell'Unione;"

PPE:

§ 4

prima parte: "valuta positivamente l'inchiesta del Bundestag tedesco sulla sorveglianza di massa;"

seconda parte: "è estremamente preoccupato per le rivelazioni concernenti la sorveglianza di massa ... violazione del principio di leale cooperazione sancito all'articolo 4, paragrafo 3, TUE;"

§ 6

prima parte: "ritiene che la risposta della Commissione alla risoluzione sia stata finora assai insufficiente vista la portata delle rivelazioni;"

seconda parte: "invita la Commissione a dare seguito alle richieste avanzate nella risoluzione entro dicembre 2015 al più tardi;"

terza parte: "si riserva il diritto di presentare ... verrà dato un seguito adeguato a tutte le raccomandazioni;"

§ 30

prima parte: "valuta positivamente la pubblicazione, ... richieste di dati degli utenti da parte dei governi;"

seconda parte: "invita gli Stati membri a pubblicare statistiche sulle loro richieste alle imprese private di fornire informazioni private degli utenti;"

§ 35

prima parte: l'insieme del testo tranne i termini "degli informatori e"

seconda parte: tali termini

§ 40

prima parte: "sottolinea che la sorveglianza di massa minaccia gravemente il segreto professionale delle professioni regolamentate ... la direttiva 2013/48/UE relativa al diritto di avvalersi di un difensore;"

seconda parte: "invita la Commissione a presentare una comunicazione sulla protezione delle comunicazioni riservate nelle professioni soggette al segreto professionale, al più tardi entro la fine del 2016;"

§ 43

prima parte: "plaude ai provvedimenti sinora adottati per potenziare la sicurezza informatica in seno al Parlamento ... al fine di potenziare la sicurezza informatica delle istituzioni dell'UE;"

seconda parte: "chiede la sostituzione sistematica del software proprietario ... la messa a disposizione efficiente di strumenti di crittografia;"

4. Semestre europeo per il coordinamento delle politiche economiche: attuazione delle priorità per il 2015

Relazione: Dariusz Rosati (A8-0307/2015)

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
dopo § 1	28	Verts/ALE	AN	-	282, 332, 28
§ 2	1	PPE	VE	+	304, 289, 43
	14	ALDE		↓	
dopo § 2	37	S&D	vs		
			1/AN	+	336, 256, 54
			2/AN	+	470, 110, 60
§ 3	15	ALDE	VE	-	287, 310, 39
dopo § 3	2	commissione EMPL		-	
	29	Verts/ALE		-	
§ 4	16	ALDE		-	
dopo § 4	30	Verts/ALE	AN	-	265, 348, 29
	31	Verts/ALE	AN	-	229, 388, 26
	32	Verts/ALE		-	
	33	Verts/ALE		-	
§ 5	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
§ 7	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
§ 8	17	ALDE		-	
§ 9	18	ALDE		-	
	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	-	
dopo § 9	34	Verts/ALE		-	
§ 10	19	ALDE		-	
	9	EFDD	AN	-	289, 323, 34
§ 11	§	testo originale	vs		
			1/VE	+	422, 220, 4
			2	-	
§ 13	20	ALDE		-	
dopo § 15	35	Verts/ALE	AN	-	246, 350, 45
	36	Verts/ALE	AN	-	265, 326, 48
dopo § 16	26	Verts/ALE	AN	+	395, 243, 6
§ 17	21	ALDE		-	
	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2/VE	+	322, 318, 3

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
dopo § 17	10	EFDD	AN	+	325, 315, 7
§ 18	22	ALDE		-	
dopo § 20	11	EFDD	AN	-	132, 487, 26
§ 21	23	ALDE		-	
§ 22	§	testo originale	vd	-	
dopo § 22	12	EFDD	AN	-	162, 461, 22
dopo § 23	13	EFDD	AN	-	166, 465, 16
§ 25	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	-	
§ 26	§	testo originale	vd/VE	+	304, 240, 95
§ 27	24	ALDE		-	
	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	-	
§ 28	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
dopo § 33	3	commissione EMPL		+	
dopo § 34	4	commissione EMPL		+	
dopo § 40	5	commissione EMPL		-	
dopo § 41	6	commissione EMPL		-	
dopo § 42	7	commissione EMPL		+	
	8	commissione EMPL		-	
dopo § 44	25	ALDE		+	
dopo cons D	27	Verts/ALE	VE	-	264, 335, 44
votazione: risoluzione (insieme del testo)			AN	-	91, 409, 131

Richieste di votazione per appello nominale

Verts/ALE: emm 26, 28, 30, 31, 35, 36

S&D: em 37

EFDD: emm 9, 10, 11, 12, 13

Richieste di votazione distinta

ALDE: §§ 22, 26

PPE: §§ 25, 26

Richieste di votazione per parti separate

ALDE:

§ 5

prima parte: l'insieme del testo tranne i termini "in linea con la risoluzione del Parlamento europeo del 24 giugno 2015 sulla verifica del quadro di governance economica: bilancio e sfide" e "raccomanda che si analizzi la pertinenza delle raccomandazioni specifiche per paese degli anni precedenti ... osserva l'intenzione della Commissione di trasferire tre degli attuali cosiddetti indicatori ausiliari al quadro di valutazione principale;"

seconda parte: tali termini

§ 7

prima parte: "deplora che i tassi di disoccupazione continuino a essere elevati ... misure che diano slancio all'economia per aumentare i tassi di creazione di occupazione"

seconda parte: "e di concentrarsi sulla creazione di posti di lavoro di qualità; sottolinea in particolare la necessità ... invita la Commissione a esaminare i sistemi che prevedono meccanismi di reddito minimo per i disoccupati negli Stati membri;"

§ 11

prima parte: "ricorda che la povertà e la crescente disparità di reddito ... lo scambio delle migliori prassi e un'accurata raccolta di dati;"

seconda parte: "ritiene che tali responsabilità debbano rientrare esplicitamente nel semestre europeo per il coordinamento delle politiche economiche;"

§ 25

prima parte: l'insieme del testo tranne i termini "ricorda che il salario minimo varia notevolmente da uno Stato membro all'altro e rinnova la richiesta che venga realizzato uno studio al riguardo; esorta gli Stati membri a definire un salario minimo secondo la normativa e le prassi nazionali;"

seconda parte: tali termini

S&D:

§ 9

prima parte: "osserva che in alcuni Stati membri occorre procedere a un risanamento dei conti pubblici ... consentire un certo grado di flessibilità temporanea"

seconda parte: "nel ramo preventivo del PSC"

§ 17

prima parte: l'insieme del testo tranne i termini "flessibili" e "fattori quali ad esempio livelli retributivi non in linea con"

seconda parte: tali termini

PPE:

§ 27

prima parte: "ritiene, nel contesto delle varie raccomandazioni ... nell'aumentare il tasso di occupazione complessivo;"

seconda parte: "prende atto, nel contesto dell'invecchiamento della popolazione ... il rispetto dei diritti del personale sanitario;"

§ 28

prima parte: "chiede che le RSP ... riducendo il rischio di deprivazione abitativa;"

seconda parte: "prende atto del rapido aumento, in molti Stati membri, di forme estreme di povertà, ... ruolo del Programma per l'occupazione e l'innovazione sociale (EaSI) in tale contesto;"

em 37

prima parte: "2 bis. esprime profonda preoccupazione per la carente dimensione democratica ... esprime profonda preoccupazione per la carente dimensione democratica;"

seconda parte: "ribadisce le sue precedenti richieste a favore di un adeguato accordo interistituzionale sulla governance economica europea al fine di conseguire un rafforzamento reale e serio della democrazia parlamentare riguardante l'UEM;"

5. Raccomandazione del Consiglio sull'inserimento dei disoccupati di lungo periodo nel mercato del lavoro

Proposta di risoluzione: B8-1093/2015

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
proposta di risoluzione B8-1093/2015 (commissione EMPL)					
§ 1	12	ENF		-	
	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
§ 2	13	ENF		-	
dopo § 2	20	GUE/NGL	AN	-	300, 321, 9
dopo § 3	21	GUE/NGL		-	
§ 4	14	ENF		-	
§ 5	15	ENF		-	
§ 7	16	ENF		-	
	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2/VE	+	357, 275, 4
§ 8	17	ENF		-	
	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
dopo § 8	22	GUE/NGL	AN	+	584, 48, 3
§ 9	18	ENF		-	
§ 10	§	testo originale	vs		
			1	+	

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
			2/VE	+	351, 244, 44
§ 11	19S	ENF		-	
§ 13	§	testo originale	vs		
			1/AN	+	470, 161, 4
			2/AN	+	453, 181, 1
			3	+	
cons A	1	ENF		-	
cons B	2	ENF		-	
cons C	3	ENF		-	
cons D	4	ENF		-	
cons E	5	ENF		-	
cons F	6S	ENF		-	
cons I	7	ENF		-	
cons K	8	ENF		-	
dopo cons K	9	ENF	AN	-	81, 488, 60
	10	ENF	AN	-	48, 567, 15
	11	ENF	AN	-	34, 578, 21
votazione: risoluzione (insieme del testo)				+	

Richieste di votazione per appello nominale

GUE/NGL: emm 20, 22

ENF: emm 9, 10, 11

Verts/ALE: em 11

EFDD: § 13 (prima e seconda parte)

Richieste di votazione per parti separate

GUE/NGL:

§ 10

prima parte: "pone l'accento sul fatto che, ... un coinvolgimento attivo dei datori di lavoro"

seconda parte: "in modo da comprendere al meglio i requisiti e le esigenze delle imprese;"

ENF:

§ 1

prima parte: "accoglie con favore l'iniziativa della Commissione di proporre una raccomandazione del Consiglio sull'inserimento dei disoccupati di lungo periodo nel mercato del lavoro;"

seconda parte: "sottolinea che ... incoraggia gli Stati membri a prendere provvedimenti concreti;"

§ 8

prima parte: "invita gli Stati membri a integrare ... impedire la rapida attuazione della raccomandazione"

seconda parte: "invita la Commissione a vagliare le possibilità ... al potenziamento delle capacità amministrative dei servizi per l'impiego;"

GUE/NGL, EFDD:

§ 13

prima parte: "accoglie favorevolmente la proposta della Commissione ... raccomandazioni specifiche per paese degli Stati membri", ad eccezione di "il semestre europeo e"

seconda parte: "il semestre europeo e"

terza parte: "invita la Commissione a favorire processi di apprendimento reciproco che mettano in contatto gli Stati membri con elevati tassi di disoccupazione di lungo periodo con quelli in grado di reinserire con successo e rapidità i disoccupati (di lungo periodo) nel loro mercato del lavoro;"

6. Uso sicuro dei sistemi aerei a pilotaggio remoto (RPAS) nel settore dell'aviazione civile

Relazione: Jacqueline Foster (A8-0261/2015)

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
§ 21	§	testo originale	AN	+	564, 42, 35
§ 22	§	testo originale	AN	+	558, 42, 33
§ 48	§	testo originale	AN	+	582, 48, 8
votazione: risoluzione (insieme del testo)			AN	+	581, 31, 21

Richieste di votazione per appello nominale

EFDD: §§ 21, 22, 48

7. Nuove sfide e strategie per promuovere il turismo in Europa

Relazione: Isabella De Monte (A8-0258/2015)

Oggetto	Em. n.	Autore	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
proposta di risoluzione alternativa	1	ENF	AN	-	35, 602, 2
§ 3	§	testo originale	AN	+	498, 135, 5
§ 19	§	testo originale	AN	+	492, 135, 6
§ 20	§	testo originale	AN	+	515, 102, 21
§ 21	§	testo originale	AN	+	507, 97, 21
§ 22	§	testo originale	AN	+	522, 96, 8
§ 23	§	testo originale	AN	+	522, 103, 9
§ 26	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2/AN	+	500, 96, 35
§ 27	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2/AN	+	482, 121, 27
§ 38	§	testo originale	vs		
			1	+	
			2	+	
§ 108	§	testo originale	AN	+	475, 117, 40
votazione: risoluzione della commissione TRAN (insieme del testo)			AN	+	485, 120, 12

Richieste di votazione per appello nominale

ENF: em 1

ECR: §§ 3, 19, 108

EFDD: §§ 19, 20, 21, 22, 23, 26 (seconda parte), 27 (seconda parte)

Richieste di votazione per parti separate

GUE/NGL:

§ 38

prima parte: l'insieme del testo tranne i termini "la salute"

seconda parte: tali termini

EFDD:

§ 26

prima parte: "sottolinea la necessità di accrescere la consapevolezza politica ... freni l'afflusso di turisti provenienti da paesi terzi;"

seconda parte: "si compiace delle misure presentate dalla Commissione nel 2014 ... afflusso più consistente di turisti provenienti da determinati paesi terzi che hanno potenzialmente un grande interesse a visitare l'UE;"

§ 27

prima parte: "ricorda che l'UE dovrebbe iniziare a investire ... il potenziale dei visti di circolazione per gruppi di turisti che sono già stati in un paese"

seconda parte: "e l'importanza di attuare più accordi di esenzione dal visto ... semplificazione delle procedure di rilascio dei visti;"

8. Sviluppo di una tecnologia satellitare per l'impiego di sistemi di monitoraggio globale dei voli

Proposta di risoluzione: B8-1094/2015

Oggetto	AN, ecc.	Votazione	Votazioni per AN/VE – osservazioni
proposta di risoluzione B8-1094/2015 (commissione TRAN)			
votazione: risoluzione (insieme del testo)	VE	+	425, 31, 6